

2025 年 1 月

お客様各位

スミス・アンド・ネフュー株式会社
スポーツメディスン事業部
事業部長 横山 貴之

一部製品における販売形態変更のお知らせ

拝啓

平素は格別のご高配を賜り、厚く御礼申し上げます。

弊社 Global 全体で在庫の適正化を進めており、日本においては貸出ビジネスの見直しを図っております。現在、短期貸出運用を行っています一部製品に関して、2025 年 4 月 1 日より貸出運用を終了し、買い取りのみの販売形態へと変更させて頂く運びとなりました。

対象製品は、販売開始から長期間経過している製品や、弊社器械の専用消耗品が中心となっております。専用消耗品に関しては過去の貸出実績から使用する製品が定まっている傾向があるため、大変恐縮ですがこのような判断に至りました。

お客様においては予め在庫をご用意頂きますようご協力をお願い致します。尚、一部を除くインプラント製品に関しましては術中での製品選択がなされることから、貸出運用を継続させていただきます。

また、デモンストレーションでの必要消耗品に関しては別途営業へお問い合わせください

今後も皆様にとって、より満足いただける製品とサービスを提供するため鋭意努力する所存でございます。引き続き弊社製品をご愛顧賜りますようお願い申し上げます。

敬具

記

■ 対象製品

✓ 別紙参照

■ 問い合わせ先

スミス・アンド・ネフュー株式会社 スポーツメディスン事業部 マーケティング部
〒105-5114 東京都港区浜松町二丁目 4 番 1 号 世界貿易センタービルディング南館 14 階
www.smith-nephew.com/ja-jp

対象製品一覧

カタログ番号	製品名	カタログ番号	製品名
014200	カニフレックス シルクスクリー (滅菌済)φ7.0 mm×20 mm	72200722	4.0 mm リートアブレーター
014201	カニフレックス シルクスクリー (滅菌済)φ7.0 mm×25 mm	72200723	5.5 mm リートアブレーター
014202	カニフレックス シルクスクリー (滅菌済)φ7.0 mm×30 mm	72200724	4.0 mm リートアブミナイザー
014203	カニフレックス シルクスクリー (滅菌済)φ9.0 mm×20 mm	72200725	5.5 mm リートアブミナイザー
014204	カニフレックス シルクスクリー (滅菌済)φ9.0 mm×25 mm	72200726	4.0 mm リートノッチブラスター
014205	カニフレックス シルクスクリー (滅菌済)φ9.0 mm×30 mm	72200727	5.5 mm リートノッチブラスター
014206	カニフレックス シルクスクリー (滅菌済)φ6.0 mm×20 mm	72200728	4.0 mm リートストンカッター
014207	カニフレックス シルクスクリー (滅菌済)φ6.0 mm×25 mm	72200729	5.5 mm リートストンカッター
014208	カニフレックス シルクスクリー (滅菌済)φ6.0 mm×30 mm	72200730	4.0 mm リートアブミナイスター
014394	カニフレックス ガイトワイヤー(滅菌済)1 mm×12 フラントチップ	72200731	5.5 mm リートアブミナイスター
014407	アングルディストラクターフットストラップ (滅菌済)	72200902	クリアトラックニュー コンプリート 8.5 X 90
014477	ホーントン礼ラック カニレイアウト (滅菌済)	72200903	クリアトラックニュー コンプリート 8.5 X 72
014813	カニフレックス シルクスクリー (滅菌済)φ8.0 mm X 20 mm	72200904	クリアトラックニュー コンプリート 8.5 X 45
014814	カニフレックス シルクスクリー (滅菌済)φ8.0 mm X 25 mm	72200905	クリアトラックニュー コンプリート 7.0 X 72
3757	デイスホーザブル レックホルダープレート(12 プレート入)	72200907	クリアトラックニュー コンプリート 5.5 X 72
4116	ECTRA デイスホーザブルプレート	72200908	クリアトラックニュー コンプリート 5.5 X 45
4447	ECTRA デイスホーザブルプレートロハナイフ	72200909	クリアトラックニュー コンプリート 4.5 X 72
4448	ECTRA デイスホーザブルトライアングルナイフ	72201407	スーチャーペッサ 2 インチ
4449	ECTRA デイスホーザブルプレートロハナイフ	72201506	POWERMINI カッタープレート 2.9 mm
7205305	フルテアスプレート 3.5 mm	72201507	POWERMINI フルテアス 2.0 mm
7205306	フルテアスプレート 4.5 mm	72201509	POWERMINI フルテアス 2.9 mm
7205307	フルテアスプレート 5.5 mm	72201510	POWERMINI フルテアス 3.5 mm
7205308	カッタープレート 3.5 mm	72201512	POWERMINI レザーカット 3.5 mm
7205309	カッタープレート 4.5 mm	72201513	POWERMINI インサザープレート リート 2.9 mm
7205310	シハイタープレート 4.5 mm	72201514	POWERMINI インサザープレート リート 3.5 mm
7205311	シハイタープレート 5.5 mm	72201518	POWERMINI アブレーター 2.9 mm
7205312	インサザープレート 3.5 mm	72201519	POWERMINI アブレーター 3.5 mm
7205313	インサザープレート 4.5 mm	72201520	POWERMINI バレバ 2.9 mm
7205314	インサザープレート 5.5 mm	72201550	リスト滅菌キット小
7205315	ターボトリマープレート 4.5 mm	72201551	リスト滅菌キット中
7205317	レーザーカットプレート 3.5 mm	72201552	リスト滅菌キット大
7205318	レーザーカッタープレート 4.5 mm	72201594	2.4 mm フレキシブルパッシングピストン(滅菌済)
7205319	レーザーカッタープレート 5.5 mm	72201768	BIOSURE HA スクリュー 6 mm X 20 mm
7205323	オビットフルテアスプレート 4.5 mm	72201769	BIOSURE HA スクリュー 6 mm X 25 mm
7205335	ロングプレート フルテアスカーブコンケイブ 4.5 mm	72201771	BIOSURE HA スクリュー 7 mm X 20 mm
7205341	ロングプレート フルテアスストレート 4.5 mm	72201772	BIOSURE HA スクリュー 7 mm X 25 mm
7205659	カニフレックス ガイトワイヤー 2 mm X 30cm	72201775	BIOSURE HA スクリュー 8 mm X 20 mm
7205727	ヘリカットプレート 4.5 mm	72201776	BIOSURE HA スクリュー 8 mm X 25 mm
7205962	ホーンカッターエレクトロプレート 5.5	72201780	BIOSURE HA スクリュー 9 mm X 20 mm
7206010	ホーンカッターフルテアス 5.5 mm	72201781	BIOSURE HA スクリュー 9 mm X 25 mm
7206011	ホーンカッターフルテアス 4.5 mm	72201782	BIOSURE HA スクリュー 9 mm X 30 mm
7206012	ホーンカッターシハイター 5.5 mm	72202189	ガイトワイヤー 1.5 mm X 12"
7206013	ホーンカッターシハイター 4.5 mm	72202213	ホーンカッターエレクトロプレート 4.5

■ 問い合わせ先

スミス・アンド・ネフュー株式会社 スポーツメディスン事業部 マーケティング部
〒105-5114 東京都港区浜松町二丁目 4 番 1 号 世界貿易センタービルディング南館 14 階
www.smith-nephew.com/ja-jp

カタログ番号	製品名	カタログ番号	製品名
7207030	RCI スクリュー	72202259	BIOSURE PK スクリュー 6 mm X 20 mm
7207197	クリトラックカニューラ 10 mm径全長 76 mm	72202260	BIOSURE PK スクリュー 6 mm X 25 mm
7207247	RCI スクリュー リバーススレッド 7 X 25 mm	72202262	BIOSURE PK スクリュー 7 mm X 20 mm
7207248	RCI スクリュー 8 X 25 mm	72202263	BIOSURE PK スクリュー 7 mm X 25 mm
7207301	RCI スクリュー 9 X 25 mm	72202266	BIOSURE PK スクリュー 8 mm X 20 mm
7207690	フックナイフ	72202267	BIOSURE PK スクリュー 8 mm X 25 mm
7207693	トライアングルナイフ	72202271	BIOSURE PK スクリュー 9 mm X 20 mm
7209410	RCI スクリュー リバーススレッド 8 X 25 mm	72202272	BIOSURE PK スクリュー 9 mm X 25 mm
7209628	TAC-C II フロップ	72202283	7 mm X 15 mm バイセプタースクリュー
7209629	マイクロ TAC-S フロップ アングル	72202284	8 mm X 15 mm バイセプタースクリュー
7209641	マイクロアプレーターフロップ 60° 2 mmサクシオン	72202285	9 mm X 15 mm バイセプタースクリュー
7209645	マイクロセトルフロップ アングル	72202530	ホーンカッターフラチフレート 5.5 mm
7209646	セトルフロップ フック	72202531	ホーンカッターフラチフレート 4.5 mm
7209647	セトルフロップ カブ	72202674	FAST-FIX 360 ストレートノットフッシャー/スチーカッター スロットカニューラ セット
7209648	セトルフロップ アングル	72202931	アングル滅菌キット
7209652	アプレーターフロップ 60° 2 mm サクシオン	72203013	インサザー フラス フラチフレート 4.5 mm
7209685	サファイアフロップ 60°	72203090	11.0 mm CLANCY フレキシブルドリル
7209686	サファイアフロップ 90°	72203091	12.0 mm CLANCY フレキシブルドリル
7209738	9.0 mm CLANCY フレキシブルドリル	72203127	ハイグイジビリティヒップ アプレーター 5.5 mm
7209739	10.0 mm CLANCY フレキシブルドリル	72203128	ハイグイジビリティヒップ アプレーター 4.0 mm
7209855	イレクトフレート 4.5 フラティアス	72203163	7.5 mm CLANCY フレキシブルドリル
7209950	スチーカッター	72203164	8.5 mm CLANCY フレキシブルドリル
7209983	イレクトフレート 4.5 エリート	72203165	9.5 mm CLANCY フレキシブルドリル
7210111	サファイア II フロップ 90°サクシオン	72203166	10.5 mm CLANCY フレキシブルドリル
7210113	サファイア II フロップ 60°サクシオン	72203167	11.5 mm CLANCY フレキシブルドリル
7210423	ACCU-PASS スチーカッター 45°左	72203238	レック 滅菌キット
7210424	ACCU-PASS スチーカッター 45°右	72203300	スイッチドレープ
7210425	ACCU-PASS スチーカッター 45°アップ	72203519	インサザー フラス フラチフレート 5.5 mm
7210426	ACCU-PASS スチーカッター ストレート	72203521	フラティアス フラチフレート 4.5 mm
7210427	ACCU-PASS スチーカッター 三日月型	72203522	フラティアス フラチフレート 5.5 mm
7210486	ホーンカッターフラティアス 3.5 mm	72203523	シバィターフラチフレート 4.5 mm
7210499	フラティアス エリート フレート 4.5 mm	72203524	シバィターフラチフレート 5.5 mm
7210559	デイスホーザブルフェイスマスク	72204677	AHTB バッドセット
7210573	ショルダール滅菌キット	72205012	GOFLO リモコン滅菌スリーブ
7210574	ILホー滅菌キット	72205106	インサザー フラス フラチフレート 3.5 mm
7210751	フラティアス エリート フレート 3.5 mm	72205107	シバィターフラチフレート 3.5 mm
7210976	インサザー フラス エリート フレート 4.5 mm	72205108	ホーンカッターフラチフレート 3.5 mm
7211004	ダィオニクス 25 チューブ インフローのみ	72205286	ヒップセップキット
7211005	ダィオニクス 25 チューブ インフロー/アウトフロー	72205287	ブーツライナー
7211006	ダィオニクス 25 チューブ インフロー/アウトフロー 2	72205292	フラチ フライヤー
7211007	ダィオニクス 25 チューブ ディカセット	72290030	Q-FIX 1.8 mm デイスホードリル
7211008	ダィオニクス 25 チューブ ディセントチューブ	72290031	Q-FIX 2.8 mm デイスホードリル
72200036	カーブインサザー フラスエリートコンガイ 4.5 mm	72290037	FLOW 50 コレクションノット 2.95 mm IFS
72200080	4.0 mm ロングアプレーター	72290038	FLOW 90 コレクションノット 3.40 mm IFS
72200081	インサザー フラス エリート フレート 5.5 mm	72290042	FASTSEAL ヘルススクラフ 6.0 mm IFS

■ 問い合わせ先

スミス・アンド・ネフュー株式会社 スポーツメディスン事業部 マーケティング部

〒105-5114 東京都港区浜松町二丁目4番1号 世界貿易センタービルディング南館 14 階

www.smith-nephew.com/ja-jp

カタログ番号	製品名	カタログ番号	製品名
72200082	5.5 mm ロングアブレーター	72290124	Q-FIX 1.8 mm ミニディスクドリル
72200095	インサイザー プラス エリート フレート 3.5 mm	AC1336-01	ロープ 90°
72200195	ショルダーサスヘンションキット	AC1340-01	ライトアングル 90°
72200414	ロングインサイザー プラス エリート フレート 4.5 mm	AC1345-01	イミネーター 90°
72200419	ACCU-PASS スーチャーシヤトル 70°アッパ	AC1830-01	キヤップシヤ 30°
72200424	クリアトラックニューラ フレキシブル 8.0 X 90	AC2340-01	サイトワインダー フレート 55°
72200425	クリアトラックニューラ フレキシブル 8.0 X 72	AC2823-01	ショートバベル 35° 2.3 mm
72200426	クリアトラックニューラ フレキシブル ネジなし 8.0 X 72	AC3525-01	トーム 60°
72200427	クリアトラックニューラ フレキシブル 6.5 X 72	AC4050-01	マイクアブレーター 30° 1.4 mm
72200428	クリアトラックニューラ フレキシブル ネジなし 6.5 X 72	AC4330-01	セーバー 30°
72200429	クリアトラックニューラ フレキシブル 5.5 X 72	AC4340-01	コペイター 20°
72200430	クリアトラックニューラ フレキシブル 5.5 X 55	AC5531-01	ハラコソ T2 15°
72200431	クリアトラックニューラ フレキシブル ネジなし 5.5 X 55	ACH4045-01	トバース XL 15°
72200433	クリアトラックニューラ フレキシブル 4.5 X 72	ASC4250-01	スパーターホルバック 90° 3.75 mm
72200436	クリアトラック コフ リート ヒップ 8.5 X 110	ASC4251-01	スターバック 90°
72200437	クリアトラック コフ リート ヒップ 8.5 X 90	ASC4630-01	トリスター 50° 3.0 mm
72200494	ロングカーブト インサイザー プラス エリート コンケイ 4.5 mm	ASC4830-01	スパー マルチバック 50° 3.75 mm
72200634	ヘロニルホスト バット	ASC5500-01	メニバック 45°
72200635	フットバット (2 個入)	ASHA2530-01	アンビエント コバック 50°
72200665	フィンカートラップ サイズング リング 交換用	ASHA3730-01	アンビエント コバック 70°
72200666	リストプレート 交換用	ASHA4250-01	アンビエント スパーターホルバック 90°
72200681	EFLEX TAC-S フロー	ASHA4830-01	アンビエント スパー マルチバック 50°
72200682	EFLEX チェル フロー	T0449-01	GOFLO 滅菌チューブ
72200683	EFLEX アブレーター フロー		

以上

■ お問い合わせ先

スミス・アンド・ネフュー株式会社 スポーツメディスン事業部 マーケティング部
〒105-5114 東京都港区浜松町二丁目 4 番 1 号 世界貿易センタービルディング南館 14 階
www.smith-nephew.com/ja-jp